

## ΑΓΓΛΙΚΑ ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ

## TOY ANTHONY PARSONS

## ΕΝΑ ΔΡΑΜΑ ΜΕΣΑ ΣΤΗ ΖΟΥΓΚΛΑ



ΑΙ, ξρονταί στηγμές ποι μὲ κάνεις νόσε  
με ω... φύνωνται ή Κίτρι στὸν ἄνευτο της  
Ο'. τί δήποτε μὲ θάση ζητῶσι, οὐδὲν θὰ μόλις  
ἀρνηθῆ καὶ θὰ κάνεις τὸν αἰτίστεο... Τώρα,  
που σὲ παρασκεύασαν νὰ φυλαξτήσουμε τὴν μισ-  
σού μάρονται γάλιξ δρεσ, για νὰ φυλακίσουμε  
φαστού, έσσαντενούν! Σκέψου, επειλούσι, πω-  
πάντα δέκα μηνές τώρα, ποὺ δὲν ελθούν λευκι-  
γιανάκι! Θά τρελαθεί στὸ τέλος, ξέρνας  
μόνη συντροφαίσσανενα καὶ τὸν Τζόφ..  
—Μήποτε έγινε έχοντας άπει-

ἀπάντησε μ' ἀπάθεια πώς ἐφόσον αὐτὸς ἦταν ὁ ὑπεύθυνος διοικητής τῆς περιφερείας, δέν εἶχε ἀνάγκη αὐτῷ συμβούλες καὶ θὰ ἔκανε δι, τι ἡ θεολογία...

— Κι' ἔπειτα, πρόσθετε, φίγοντας ἐνα μωχθόρῳ βλέψαμε στὴ γυναικῶν του, ἐννέα ἑνῶν μὲν φύγη ἀπὸ ἑδὸνή μιστοῖς Μάρσοντες, ὃν δὲν ίδη μόνη της τὴν ἔργα ποὺ ἔζω κάνει γὰρ τὴ βεβαίωσις τὸν τόπον στὸν μάστημα τῆς πεντετάξιος ποὺ βρίσκομαι ἐδοκεόμενα. "Ετσι καὶ οὐ, ἀγαπητή μου Κίτιο, θὰ ἔγκι τὴ συντροφία ποὺ ποθεῖς κι' ἡ μίστης Μάρσοντες ἂν μαρεσθώντα ποτὶ στὴ γενεκή διοικήση πόσο ικανὸς καὶ εἰδουσιείδητος ίκα στὴ δουλειὰ μου! ..."

Από τὴν ἐπωμένη τὸ προῖ, ὁ Τελότης ἀρχοιςε νὰ πγάνη μάθε μέρα στὸ μερὸν ὀλίγα τῆς μίσας Μάρονες, νὰ τὴν βοηθήν νὰ μάθει φροεῖο ποὺ κυκβαίδων τάσσεσθαι γίνεταις καὶ νὰ τὴν γηγενῆ ἔδω μὲ έξει, μὲ τὴν πρόθα ποὺ πέπλε νὰ τῆς δεῖξῃ τὰ ἔργα. Πιον γηγορίαν ήσσος ή Κίτινον ἀντέληψθη ἡ προαγαπατῶνσις σωτηρίου του. Καὶ ἐπειδὴ νόμιζε ποὺ ή δύωρην κήρει, μρόν δὲν διαμεριστόταν, ἀσφαλῶς θάταν σύμφωνα μαζι του, ἀρχοιςε νὰ νωάθῃ ἐνα μαντούδιο μίσος ἑννόδων αὐτὸς τῆς γηγενῆς, ή δοια τροπαθεύοντας νὰ τῆς πάρῃ τὸ ἑννόδω της... Μια νοχτεια μάλιστα ἄκοντε βήματα ἔξι αἵτ το στέι, πετάχτηρε αἵτ τε κρεβέται της κέιτ εἰδε τὸ Τελότης, ὃ διοτος, ὥτην κλέψεις, μὲ τὸ ωλό φτωχάρια της κέιτ, διενήνοτας στὸ σπίτια της κήρεις.

Την ἐπομένη, ἡ Κίττυ, ἀγαπικούμενή, δὲν βάσταξε καὶ τοῦ εἶπε  
— Αὐτόν, Τάϊρο, πρέπει νὰ πάρει τὰ μεσανθή στὸ χωρὶς, για νὰ  
κάνω μὲν ἔνα στὴ Ματόδα, τὴ μητέρα τῆς Διούλων, ἢ δύολα εἶναι  
φερά ζηρωστή μὲ πυρετούς. Θὰ σὲ παρακαλέσου λοπὸν νὰ κανονίσῃ  
ἀναγόντας τὴν πώλη τῆς αποσκέψεων σου στὶ μίσσις Μάρονταν, γιατὶ θε-  
πάρων ἔγω μαζό μου τὸ κλεψυδράφα...”

Μόλις είπε αὐτά τα ὕσχια, ή Κίτρο, ἀποδιαμένη ἀπὸ τὸ πρόσταχοῦ φυσικοῦ, με τὸ οὐνοῦ τὴν κώντην ὡς ἄνδρας τῆς, τῷ γόνῳ τῶν πλάκην ἔφεγε. "Οταν κατέπιν, σὲ λίγο, ήθελε νὴ μήσος Μάρτιον γὰρ τὸ δεῖνον εἶδε τὴν Κίτρου τόσο χλωριὰ καὶ ταραχωμένη πονηρά συμβούλη· για νὰ πάντα πλαστική ναρές, γιατί φαντάστη πολὺ πονηρά μαρτυρένη. Η Κίτρο ἀπέντα της ψυχῆς πώς αὐτὸ δὲν ήταν ἀνατο, γιατί τὰ μεσαντά έρεπε νόμιμά πάντα στο χωριό, νη ἐπεισεψήμη μᾶς δημόσια. Τότε η γάιδα προστέθησε στὴ γονιά Ματόδα, τα ή Κίτρο δέχτηρε

Οφει λό έλαχ στος θύρων δὲν άνωγνταν πελά μέσα στη ζουγκλα και' ή Κίττυ είχε μάτωκαμψθή, δητα ξαπλωτά άκουσε μια αιγανή φωνή νά την φωνάγοι. Στην άρχη νόμιμη πώ- ήταν κανένα πλέον, μά άμεσως σχεδόν αναγράφω τη φωνή της μωρής Λιούλιαν. Παραξενέμενή, οριζόμενη καθημένη κατά της άνοιξης. Ή ίδαγεντις έτρεμε σύγκρομη, τα χέρια της και το πρόσωπο της ήσαν ματωμένα και τα ζυγκά της πουνταρισμένα. Μέ κομψέμενες φράσεις, λαχανισμένη από το τρέξιμο, άρχονταν να λέπε

—Ούταντος εὐθής καρτέρ, κινά ... "Ακούσει ... Ήθελα με  
σα από τη Σούγκρα γιά νά σε ελόποντο νόσο. Στό μονοτάτο πού θα περ-  
νούσες τύ μασνυγά την πάντα στό χωριό, είπε στημένη ματ παγιδά-  
γιά λεπτωθείσεις! Κι' απόντα θα πασχθή στην πενιάδα αωτή ή κατίν για-  
νάνα, που θά πάντα γιατρεύτη-  
1 πάνοπτη μπάση νού ..."

— Απόλυτα, πρεσβύτερος! ...  
— «Οχι, μαρά! » Άκουσε το διάφορο μωρό περνώντας από κεφαλή της τον πατέρα της, που έσπρωτη ήταν στην πόσιμη πλευρά της. Οπαν ήσε

δικαίωσης στο σπίτι και μᾶς τὸ εἰλεύθερον γελάντιστον ποὺ θαν ἐκεὶ μᾶς πόληροφόρον πάσις ή δέρντα σου θεοπληρωνεῖς ἀπόψε τὰ μοσάνυχτα ἀπό κενό τὸ μανατάπια... Κι' ήρθα νὰ σοι πῶ : Σάνταρος : Οι παραγετεῖς ...

—Σύντα, Λιούδιν !!...  
—Τί νά σωπάνω, μαρά ! «Ολό τέ  
χωρό ωλετή ! Σέρνου πώς ο δέρνη  
της γλυκουστείται την ωλετή, την έδε-  
νη λευκή γινανάκι ! Θέλει νά σι σω-

τέων ... Πρόσθετε ! Φιλάξουν ...  
Καθώς έπειτα σε μια πολυθρόνα  
διάσημην νά σκεφθή, με γέλια - δύν  
συνα οιχηματα, που σπάζουν τη καρ-  
διά της, ή Κίτρι είδε ένα χαρτόνι  
δίπλα στην πόρτα κι είσκαψε και τέ-  
την. Γραμμένης με μαύρη, ιντηργρα-  
φή.

αντες η λεξης :  
«Οταν υνδούσα από το χωριό,  
πρέπει να σου μηδίσω !...  
**Βίκι Μάρστεν»**  
Τόπε μονάχα ή ν' αρθή γυναίκα θυ-  
μήσηκε με φρέσκη πώς άσφαλδος ή  
Βίκον διέτερτο στην παγίδα, αφού  
έκεινη σήλες ανέβαινε κατά την από-



—Τόν ἀπείλησα πώς θα  
πυροβολήσω...

